

《運休のお知らせ》

2010 年 11 月現在、ニュー・ドンチュン号は船体故障により運航を休止しています。再開時期は未定のため、現在ご予約をお受けすることができません。再開が決定いたしましたら、本ページにてご案内させていただきます。

ご迷惑をお掛けいたしますが、なにとぞご了承くださいますようお願い申し上げます。

(2010 年 11 月 16 日付)

# 東春航運「ニュー・ドンチュン号」



## 2010 年冬期スケジュール (2010/10/4~12/30)

＜往路＞

伏木港発	⇒	ウラジオストク着
隔週木曜日 12:00PM		金曜日 17:00PM

＜復路＞

ウラジオストク発	⇒	伏木港着
隔月月曜日 10:00AM		火曜日 11:00AM

\* 上記スケジュールは全て現地時間で表示されています。

日本との時差・・・ウラジオストク:プラス 1 時間

伏木発・・・■ ウラジオストク発・・・■

10 月 October							11 月 November						
日	月	火	水	木	金	土	日	月	火	水	木	金	土
SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
					1	2		1	2	3	4	5	6
3	4	5	6	7	8	9	7	8	9	10	11	12	13
10	11	12	13	14	15	16	14	15	16	17	18	19	20
17	18	19	20	21	22	23	21	22	23	24	25	26	27
24	25	26	27	28	29	30	28	29	30				
31													

12月 December						
日	月	火	水	木	金	土
SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

- \* 出国手続きの状況により、最大で3時間程度出港が遅れる場合があります。
- \* スケジュール変更や天候不順等で運休や遅延もございますので、ゆとりある日程をお組みいただきますようお願いいたします。
- \* 表示のスケジュールは船会社の都合により変更になることもございます。ご了承の上お申込み下さい。

乗船手続きは船内で行われます。出港当日伏木港左岸(伏木港湾合同庁舎前)までお越しください。

(出入国管理局係官は伏木港に常駐していません。富山港からの出張です。)

遅れてきた乗客の方は出国審査が受けられませんのでご注意ください。

## 旅客運賃 (2010年冬期)

客室等級	客室名称	伏木⇄ウラジオストク 片道	伏木⇄ウラジオストク 往復
ロイヤルクラス	2名1室	¥42,750	¥71,250
ファーストクラス	4名1室	¥31,350	¥52,250
カテゴリーAクラス	大部屋(定員15名)	¥25,650	¥42,750

(2010年11月現在)

- \* 別途、発券手数料を申し受けます。

乗船券のみのご依頼の場合 1名につき¥3,150-

ホテル等地上手配やロシアビザ代行取得等その他のご依頼が併せてある場合 1名につき¥2,100-

- \* 表示の運賃・料金は予告なく変更されることがあります。

## 株式会社ユーラスツアーズ

観光庁長官登録旅行業第49号

東京本社:東京都港区東麻布1-26-8 イイダ・アネックス東麻布4階

大阪営業所:大阪市西区西本町1-11-7 スギノビル2階

(営業時間) 09:00-17:00 (定休日) 土曜・日曜・祝日

TEL 03-5562-3382 FAX 03-5562-3380

TEL 06-6531-7416 FAX 06-6531-7437



## 割引規定

区分	割引率	内容
乳児割引	100%割引 (無償)	満2歳未満の乳児 大人1名あたり1名に限り無料
子供割引	50%割引	満2歳以上12歳未満
学生割引	10%割引	満30歳未満 学生証のコピーを提出 エコノミーAクラスに限り適用
シニア割引	10%割引	満65歳以上
障害者割引	10%割引	身障者手帳所有者に限る
一般団体割引	5%～10%割引	15～49人:5%割引 50人以上:10%割引

## 港湾税

伏木港	ウラジオストク港
なし	400ルーブル (ロシア国籍者・・・700ルーブル)

※12歳未満除外

(2010年11月現在)

- ※ 上記運賃には航海中の食事料金は含まれません。
- ※ ロシア渡航にはロシア査証が必要となります。
- ※ 観光査証にて日本からウラジオストクへ渡航される場合は現地ホテルの VOUCHER が必要となります。
- ※ 申込の際には名前・生年月日・住所・電話番号・パスポートコピーが必要です。
- ※ ご不明な点がございましたらお気軽にお問い合わせ下さいませ。

## キャンセル規定

キャンセルの場合には下記のキャンセル料が必要です。(土日祝は休み)

乗船日の前日から起算して			
31日前まで	30日前から10日前まで	9日前から5日前まで	4日前から乗船当日まで
無料	運賃の20%	運賃の50%	払い戻し不可